

Zeitschrift: Revue économique franco-suisse
Herausgeber: Chambre de commerce suisse en France
Band: 60 (1980)
Heft: 2

Rubrik: Les manifestations de la Chambre

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 27.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

LES MANIFESTATIONS DE LA CHAMBRE

JOURNÉE OFFICIELLE SUISSE

À LA 59^e FOIRE INTERNATIONALE DE BORDEAUX

En liaison avec l'Office National Suisse du Tourisme et l'Office Suisse d'Expansion Commerciale, la Chambre de Commerce Suisse en France a organisé la présence d'un stand officiel suisse à la 59^e Foire Internationale de Bordeaux, qui s'est tenue du 10 au 19 mai 1980.

Les sociétés ou associations suisses présentes ou vendant leurs produits sur le stand suisse :

Association Suisse des Editeurs de langue française.
Association Vaudoise des Ecoles Privées.
Ecole Chantemerle.
Etablissements Agassant.
Institut Préalpina.
Institut du Docteur Schmidt.
Kugler-Segercim.
Longines France.
Rinsoz et Ormond.
Groupe Sandoz France.
SSIH-Maison Brandt Frères.

Pour marquer l'importance qu'elle attachait à cette présence helvétique,



la Direction de la Foire a consacré le 17 mai 1980 à une journée officielle suisse. Monsieur François de ZIEGLER, Ambassadeur de Suisse en France, a présidé aux diverses manifestations et réceptions organisées à cette occasion par la Chambre de Commerce Suisse en France, la Foire Internationale de Bordeaux et Monsieur Albert ROY, Consul Général de Suisse à Bordeaux. Parmi les nombreuses personnalités présentes, Monsieur André GEISER, Président de la Chambre de Commerce Suisse en France, a notamment accueilli une importante délégation des milieux politiques, industriels et commerciaux de Suisse Romande, présidée par Monsieur Jean-Pascal DELAMURAZ, Conseiller National, Syndic de Lausanne.

1) Monsieur Jacques CHABAN-DELMAS, Président de l'Assemblée Nationale française, Maire de Bordeaux, accueilli au stand suisse par Monsieur Bernard JATON, Secrétaire Général de la Chambre de Commerce Suisse en France lors de l'inauguration de la Foire.

2) Arrivée sur le stand suisse de (de droite à gauche) : Monsieur André GEISER, Président de la Chambre de Commerce Suisse en France, Monsieur François de ZIEGLER, Ambassadeur de Suisse en France, Monsieur André CAZAUX-MALEVILLE, Président de la Foire Internationale de Bordeaux, Monsieur Jean-Pascal DELAMURAZ, Conseiller National, Syndic de Lausanne.

LES MANIFESTATIONS DE LA CHAMBRE

L'ÉNERGIE : AVENIR ET SÉCURITÉ

A l'occasion d'une conférence-cocktail, la Chambre de Commerce Suisse en France a accueilli le 20 mai 1980, à Paris, Monsieur Claude ZANGGER, Directeur adjoint de l'Office Fédéral de l'Énergie, Responsable des Services des Affaires énergétiques internationales, Professeur à l'Université de Neuchâtel, qui a entretenu son auditoire des nombreuses et importantes questions qui se posent déjà et vont davantage encore se poser en matière d'énergie.

Photo : Monsieur Claude Zangger.



LA REPRÉSENTATION COMMERCIALE EN FRANCE

Pour répondre aux diverses questions qui lui sont fréquemment posées sur le cadre juridique des divers types de représentation commerciale en France, la Chambre de Commerce Suisse en France a organisé, le 3 juin 1980, à Zürich, une journée de travail spécialisée sur le « Droit de la représentation commerciale en France ».

Les exposés des conférenciers et les documents distribués à cette occasion ont permis aux participants d'obtenir une information complète sur ces questions qui, trop souvent, engendrent des problèmes provoqués par une méconnaissance du cadre juridique ou des conséquences du choix d'un type particulier de représentation.

Les conférenciers (de gauche à droite) :

Maître Patrick MICHAUD, Avocat à la Cour d'Appel de Paris.

Monsieur André GEISER, Président de la Chambre de Commerce Suisse en France.

Monsieur Jacques GONNAUD, Secrétaire Général de la Chambre Syndicale Nationale des Représentants, Agents et Cadres de la vente extérieure.

Monsieur Jean PATAUD, Délégué Général de la Fédération Nationale des Agents Commerciaux.

